

军队文职人员招聘外国语言文学类（英语） 专业科目考试大纲

为便于应试者充分了解军队文职人员招聘考试外国语言文学类专业科目的测查范围、内容和要求，制定本大纲。

一、考试目的

主要测查应试者的外语基础知识、专业技能及相关的专业知识。

二、专业设置和测查范围

外国语言文学类专业科目考试为应聘军队院校、科研院所从事教学、科研和翻译的文职人员岗位者设置，共设英语、俄语、日语、德语、法语 5 个语种，测查范围主要包括语言基础、专业知识、阅读理解、翻译等方面的水平与能力。

三、考试方式和时限

考试方式为闭卷笔试。考试时限为 120 分钟。

四、试卷分值和试题类型

试卷满分为 100 分。试题类型为客观性试题和主观性试题。

五、考试内容及要求

英语

第一篇 基础知识

要求应试者能够熟练运用英语基本语法知识，掌握 13000 个以上的英语认知词汇及相关词组，并能熟练运用其中的 8000 个词汇，了解主要英语国家的基本概况，具有较全面的英语语言文学知识。

第一节 语法与词汇

要求应试者能够准确运用基本的语法知识，熟练掌握各种时态、语态、语气、非谓语动词、情态动词的形式和用法，以及各种复合句、强调句型、一致关系、倒装结构等的构成和用法。词汇方面，要求应试者掌握教育部批准实施的《高等学校英语专业英语教学大纲》配套词汇表中的认知词汇 13000 个、熟练运用词汇 8000 个，较好地掌握词汇生成的基本知识。可参考《专业英语八级考试词汇表》和《英语专业八级词根词缀记忆法》。

第二节 英语国家概况

要求应试者具有较全面的对象国知识，如美国、英国、澳大利亚、加拿大等主要英语国家的政治、经济、历史、地理、社会与文化等。

第三节 语言文学知识

要求应试者掌握英语文学与英语语言学的基本知识，其中文学知识包括常用的文学概念和术语、不同时期英语文学的主要流派、主要作家及其代表作等；语言学的基本知识包括语音学、词汇学、句法学、语义学等。

第二篇 阅读理解

要求应试者具有较高的阅读理解能力，能读懂具有一定难度的历史传记及文学经典作品，一般英语报刊杂志上的社论、政论，经济类、科普类文章和书评，既能理解其主旨和大意，又能分辨出其中的事实与细节；能分析各类文章的思想观点、语篇结构、语言技巧及修辞手法等。在阅读时能综合运用英语语言知识，自觉采用不同的阅读技巧，进行综合分析和理解。阅读文本 3 至 5 篇，总词数 3000 左右，阅读速度能达到每分钟 150 词以上。

第一节 阅读能力

要求应试者具备以下几个方面的阅读能力：

- 一、掌握所读材料的主旨和大意；
- 二、了解作者用以阐述主旨的事实和细节；
- 三、利用上下文分析推断某些词汇、短语和句子的意义；
- 四、既理解个别句子的意义，也理解上下文之间的意义关系；
- 五、根据所读材料进行判断和推理；
- 六、领会作者的观点、意图和态度，并具备批判性思维能力，能对作者的立场进行客观评述。

第二节 测试内容

测试内容包括题材广泛、体裁多样的文章，题材覆盖军事、政治、外交、安全、经济、科技、社会、文化、人物传记等多方面的内容；体裁包括小说、散文、历史、传记、新闻报道、时事评论等。

第三篇 英汉互译

要求应试者具有较高的翻译水平、扎实的双语基础知识和阅读能力，了解翻译的基本理论、标准和方法，熟悉英语和汉语的语言对比规律，并能灵活运用各种翻译理论和技巧，进行英汉和汉英互译。考试内容分为英译汉和汉译英两部分。

第一节 英译汉

要求应试者将篇幅约为 150 词的英文段落或短文翻译成汉语，题材包括政治、经济、科技、外交、军事、文学等。应试者能根据上下文确定词汇的准确含义，分析句子结构，运用恰当的翻译技巧（词性的转换、词语的增减、主动与被动、分句与合句、调整语序等），准确表达原文的内容和情感。

第二节 汉译英

要求应试者将篇幅约为 200 字的汉语段落或短文翻译成英语。应试者能了解中西方在思维方式和文化上的差异，熟悉汉英两种语言在词法和句法层面上的差别，译文忠实原意，语言通顺、流畅。